

VIRÁGVASÁRNAP

PALM SUNDAY

CELEBRATE THE KING

Hozsánna! Áldott,
aki jön az Úr nevében

PALM SUNDAY
VIRÁGVASÁRNAP
MAGYAR REFORMED CHURCH
MAGYAR REFORMÁTUS EGYHÁZ

Pastor: Rev. Zsolt Ötvös

175 SOMERSET STREET, NEW BRUNSWICK, NJ 08901
OFFICE: (732) 828-3165 PARSONAGE: (732) 979-5640

www.MagyarReformedChurch.com

office@magyarreformedchurch.com

[Facebook: NewBrunswick Magyar Reformed](https://www.facebook.com/NewBrunswickMagyarReformedChurch)

[Church](#)

9:00 AM - ENGLISH SERVICE &
10:30 AM - HUNGARIAN SERVICE



March 29, 2026 at 10:00 am
2026. Március 29. 10:00 órákor



„Praise be to the God and Father of our Lord Jesus Christ! In his great mercy he has given us new birth into a living hope through the resurrection of Jesus Christ from the dead.” 1 Pt. 1:3

GREETERS TODAY: Júlia and Konrád Iványi

SILENT MEDITATION- CSENDES ELMÉLKEDÉS – Dr. HsinYi Tsai

***INVOCATION - *ELŐFOHÁSZ**

***FENNÁLLÓ ÉNEK: 212:1** *“A nagy király jön: Hozsánna, Hozsánna! ...”*

***HYMN: 185** *“Hosanna Loud Hosanna”*

WELCOMING WORDS

– **Nicholas Tibok**

RESPONSIVE READING: on the back page of the bulletin - **Cindy Kovacs**

***GLORIA PATRI HYMN: 546** *“Glory be to the Father, and to the Son,”*

HYMN: 187 *“All Glory, Laud, and Honor”*

***PRAYER**

- **Vanda Dominkó**

***IMÁDSÁG**

- **Anna Botár**

LORD’S PRAYER - ÚRI IMÁDSÁG 1 - page 12 Hymnbook

- **Valika Ötvös**

***HYMN: 542** *“Almighty Father, hear our prayer,”*

NAGYÉNEK: 467: 1, 2, 4 *„Jöjj, királyom, Jézusom!”*

SCRIPTURE READING: Matthew 21:1-11 on page 1531

- **Nicole Petkes**

LEKCIÓ: Máté Evangéliuma 21:1-11 az 1053. oldalon

- **Dávid Mihály**

TEXT: Ezekiel 36:26 – Ezekiel 36:26

SERMON: A King Who Comes to Change Our Hearts

IGEHIRDETÉS: A király aki bennünket akar megváltoztatni

***PRAYER**

- **Rómeó Cseh**

***IMÁDSÁG**

- **Liza Tamás**

APOSTLES CREED - APOSTOLI HITVALLÁS

- **Lara Tamás**

***PEACE - *KÖSZÖNTÉS**

SILENT PRAYER - CSENDES IMÁDSÁG

– **Rev. Zsolt**

**CALL TO OFFERING - COLLECTION OF OFFERING****- Zita Szabó****Collectors: Konrád Iványi and Luca Cseh*****HYMN: 502:1, 2** *"Christ shall have dominion ..."****DOXOLOGY HYMN: 544 *DOXOLÓGIA -***Praise God, from whom all blessings flow;" Tetőd jön minden áldás,
Tied minden hálaadás, Téged dicsér minden élet, Atya, Fiú és Szentlélek!****PRAYER OF DEDICATION - *ADAKOZÁS MEGÁLDÁSA****- Amélia Ötvös and Réka Szabó****CLOSING HYMN: 349– ZÁRÓÉNEK:****- Alexandra Botár**

1. *Stand up, stand up for Jesus, ye soldiers of the cross; lift high His royal banner, it must not suffer loss. From vict'ry unto vict'ry His army shall He lead, till ev'ry foe is vanquished, and Christ is Lord indeed.*
2. *Stand up, stand up for Jesus, the trumpet call obey; forth to the mighty conflict, in this His glorious day. Ye that are brave now serve him against unnumbered foes; let courage rise with danger, and strength to strength oppose.*

3. *A győztes nagy Királynak dicső csapatja fel! A drága keresztfának jelével indulj el! A bátor küzdelemben Jézus nyújt hű kezet, És hősi, szent győzelmet arat,kit Ő vezet.*

4. *A harci kürt már harsan:Előre,katonák!
Ki vívja ezt a harcot, nyer örök koronát. Végy támadóddal szemben nyugalmat és erőt,
És ha dühödt az ellen, legyen még több erőd!*

BENEDICTION - *ÁLDÁS*ORGAN POSTLUDE - SILENT PRAYER****ORGONA UTÓJÁTÉK - CSENDES IMÁDSÁG***Go in peace. Love and serve the Lord, rejoicing in the power of the Holy Spirit.**Áldásoddal megyünk innen el, Maradj mindig velünk!****Congregation Stand**

***A gyülekezet feláll**

MAGYAR REFORMED CHURCH NEWS

March 29, 2026

A warm welcome to everyone joining us today in the name of our Lord.

May the love and peace of Christ fill your hearts.

Coffee Hour Hosts

- **Today:** Rosa Lee Klsh
 - **Apr. 5: EASTER – Birthday Celebration**
 - **Apr. 12:** Aida Czifra
-

Upcoming Events & Announcements

1. **Today – Palm Sunday**
 2. **Wednesday, April 1** – Property meeting **9:45am**
 3. **Thursday, April 2 – Maundy Thursday** with Holy Communion **7pm**
 4. **Friday, April 3 – Good Friday** Hungarian **6pm**; English **6:45pm**
 5. **Sunday, April 5, Easter Sunday** with Communion.
 6. **Wednesday, April 8** – Consistory meeting **7pm.**
 7. **Friday, April 10** – Card making – **10-12pm**
 - Reserve your place by April 5.
 8. **Sunday, April 19 – Flute & Piano** Concert **12:30pm.**
 - A program of color, history, and artistry—beautifully crafted for audiences of all ages.
 9. **Thursday, May 7** – Property meeting at **9:45am**
-

Our Newly Updated Website Is Live!

We are excited to share that our newly redesigned website —

www.magyarreformedchurch.com — is now live. Visit the site for all the latest church news, events, and information.

Weekly Coffee Hour

Each week, a different church member sponsors our coffee hour. This includes cake/pastries and milk/cream for coffee. Please check the bulletin board for your assigned week.

To make a change or sign up, please call **Kathy in the office at 732-828-3165.**

Flower Sponsorship

If you would like to sponsor **sanctuary flowers** or the **weekly bulletin**, please contact the office or sign up outside Fellowship Hall.

All flower deliveries should arrive at the church **by Friday** before services.

Please, NO FOOD or DRINKS IN THE SANCTUARY, PARLOR or GAME ROOM.

Sunday School

Children ages **4–12** are warmly invited to join our Sunday School classes during both the English and Hungarian services.

PLEASE REMEMBER TO SILENCE YOUR PHONES DURING SERVICES.

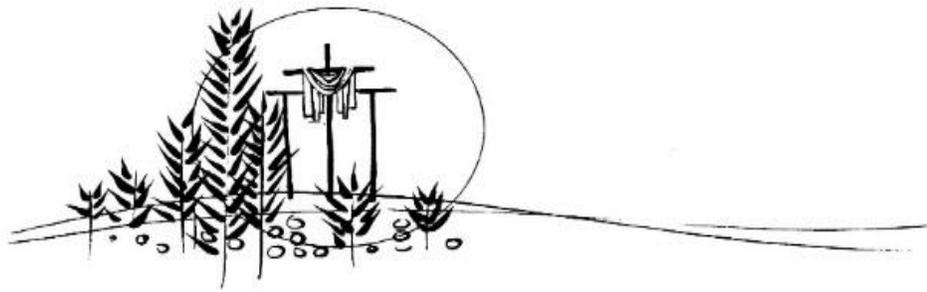
Donations/Adományok:

Thank you, Liz Toth, for donating the Palm Crosses in loving memory of her father and mother, Alexander & Elizabeth Toth and all her loved ones who have passed. - \$200

Flowers on the Lord's table are to honor Jesus Christ from an anonymous donor.

Birthdays/Anniversaries

Zachary Vajda	3/27	Tunde Siklodi	4/17
Zsuzsa Kovacs	3/27	Ilona Schmid	4/17
Sandor Murguly Jr	3/28	Judit Mueller	4/23
James Murguly	3/31	Djordje Deak	4/23
Lisa Czifra	4/2	Frank Facchini	4/25
Kathy Toth	4/4	Bence Doszpoly	4/28
Gloria Waldner	4/12	Morris Tsai	4/29
Vivian Cadogan	4/14	George Dozsa Jr	4/29
Valeria Ötvös	4/17	Debbie Vajda	4/30
	Aida & Janos Czifra	4/4	
	Debbie & Freddy Vajda	4/10	



MAGYAR REFORMÁTUS EGYHÁZ HÍREI 2026. Március 29.

Szeretettel köszöntünk mindenkit az Úr nevében. Kívánjuk, hogy Krisztus szeretete és békessége töltse be szíveteket.

Kávéóra házigazdái:

- **Ma:** Kish Rosa Lee
- **Ápr 5.: HÚSVÉT – Születésnap ünnepség**
- **Ápr 12.:** Aida Czifra

Közelgő események és hirdetések:

1. **Ma - Virágvasárnap. Gyerekprogram.**
2. **Április 1., Szerda - Hamvazószerdai istentisztelet 9:45 órakor.**
3. **Április 2., csütörtök – Nagycsütörtök**
 - Összevont Istentisztelet Úrvacsora-osztással este **7 órától.**
4. **Április 3., Péntek: Nagypéntek**
 - **Magyar Istentisztelet este 6 órakor,**
 - **Angol Istentisztelet este 6:45 órától.**
5. **Április 5., vasárnap: HÚSVÉT VASÁRNAP** Úrvacsoraosztással.
6. **Április 8., Szerda - Presbiteri gyűlés 7 órakor.**
7. **Április 10., Szerda - Képeslap készítés RosaLee Kish-sel**
8. **Április 19., vasárnap – Fuvola és zongora koncert – 12:30 órakor.**
 - “Színekben, történelemben és művészetben gazdag program — minden korosztály számára gyönyörűen megalkotva.”
9. **Május 7., csütörtök - Porta Bizottsági gyűlés este 9:45 órakor.**

Megújult honlapunk elkészült!

Örömmel jelentjük, hogy a www.magyarreformedchurch.com teljesen megújult weboldala mostantól elérhető. Látogassátok meg, hogy naprakész információkat kapjatok gyülekezetünk híreiről és eseményeiről.

Kávéóra: Kérjük, ellenőrizték a nevüket a falliújságon, vagy jelentkezzenek az irodában.

Virágadomány: Az irodában vagy a gyülekezeti terem mellett lehet feliratkozni. A virágokat péntekig kell leszállítani.

Tagdíj: Kérjük, rendezzék a 2026-os éves tagdíjat (\$100). Adományborítékok elvihetők a templomban. Online adakozás is elérhető.

Vasárnapi iskola: Szeretettel várjuk a 4–12 éves gyermekeket mind az angol, mind a magyar istentisztelet alatt.

Franklin Township Állatmenhely támogatása: Vasárnapi iskolánk Isten teremtményei iránti szeretetét és gondoskodását fejezi ki a Franklin Township Állatmenhely támogatásával!

Kérjük, helyezték adományaikat a gyülekezeti teremben található gyűjtőládába.

„Az igazak gondoskodnak állataik szükségleteiről.” – Példabeszédek 12:10

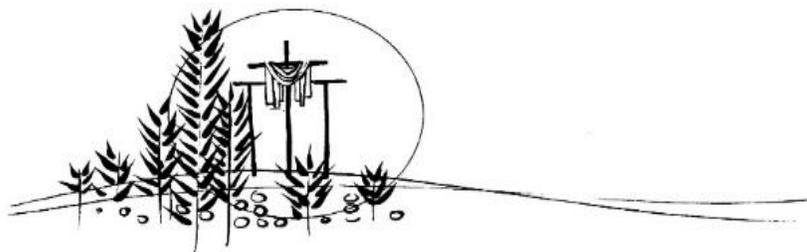
Külön parkolási lehetőség templomunknál: Vasárnaponként egész nap külön parkolási lehetőség áll gyülekezetünk rendelkezésére a Hetednap Adventista Templom (Templo Adventista) parkolójában. Cím: 25 Division St.

KÉRJÜK, TILOS ÉTELT ÉS ITALT FOGYASZTANI A TEMPLOMBAN, A PARLORBAN ÉS A JÁTÉKSZOBÁBAN.

Kérjük, hogy az istentiszteletek idejére halkítsuk le mobil telefonjainkat.

Please remember our dear friends at Easter

Emlékezz húsvétkor barátainkra



PALM SUNDAY

THE LORD REIGNS!

Psalm 95:1-7; 93; 97:1, 2, 3-6, 9-12

Oh come, let us sing to the Lord! Let us shout joyfully to the Rock of our salvation.

Let us come before His presence with thanksgiving; Let us shout joyfully to Him with psalms.

For the Lord is the great God, And the great King above all gods. In His hand are the deep places of the earth; The heights of the hills are His also.

The sea is His, for He made it; And His hands formed the dry land.

Oh come, let us worship and bow down; Let us kneel before the Lord our Maker.

For He is our God, And we are the people of His pasture, And the sheep of His hand.

The Lord reigns, He is clothed with majesty; The Lord is clothed, He has girded Himself with strength.

Surely the world is established, so that it cannot be moved. Your throne is established from of old; You are from everlasting.

The Lord reigns; Let the earth rejoice; Let the multitude of isles be glad!

Clouds and darkness surround Him; Righteousness and justice are the foundation of His throne.

For You, Lord, are most high above all the earth. You who love the Lord, hate evil! He preserves the souls of His saints; He delivers them. Light is sown for the righteous, And gladness for the upright in heart. Rejoice in the Lord, you righteous, And give thanks at the remembrance of His holy name.